

Saint Patrick's Church in New Orleans

Sunday 20 November 2022
Dicit Dominus: The Last Sunday after Pentecost
Traditional Latin Mass at 9:15 a.m.

Prayers and readings are from the 24th Sunday after Pentecost; chants are from the 23rd Sunday after Pentecost.

Hymn: *Lo! He comes, with clouds descending* (HELMSLEY)



1. Lo! He comes, with clouds descending,
Once for favoured sinners slain;
Thousand thousand saints attending,
Swell the triumph of His train:
Alleluia, alleluia, alleluia!
God appears, on earth to reign.
2. Yea, Amen! let all adore Thee,
High on Thine eternal throne;
Saviour, take the pow'r and glory;
Claim the kingdom for Thine own:
O come quickly! O come quickly! O come quickly!
Even so, Lord, quickly come.

Ordinary of the Mass:

KYRIE, GLORIA, SANCTUS, and AGNUS DEI from the *Messe Royale* by Henri Du Mont (1610-1684)

Please join in singing

CREDO III: red Traditional Mass booklet, page 56

Motets: *Jesu, Corona Virginum* (St. Gregory's Boys Schola)

Gregorian chant, mode viii

Jesu, Corona Virginum,
Quem Mater illa concipit,
Quæ sola Virgo parturit:
Hæc vota clemens accipe.

*Jesus, the Virgins' Crown, do thou
Accept us as in prayer we bow;
Born of that Virgin whom alone
The Mother and the Maid we own.*

Quocumque tendis, Virgines
Sequuntur, atque laudibus
Post te canentes cursitant,
Hymnosque dulces personant

*They, wheresoe'er thy footsteps bend
With hymns and praises still attend;
In blessèd troops they follow thee,
With dance, and song, and melody.*

Virtus, honor, laus, gloria
Deo Patri cum Filio,
Sancto simul Paraclito,
In sæculorum sæcula.
St. Ambrose (340-397)

*All laud to God the Father be,
All praise, eternal Son, to thee;
All glory, as is ever meet,
To God the holy Paraclete. Amen.*

Office Hymn at Vespers for Saint Cecilia's Day

Christum Regem adoremus

Manuel de Zumaya (1678-1755)

Christum Regem adoremus, dominantem gentium. ☩ Qui se
manducantibus dat spiritus pinguedinem. ☩ Christum Regem.

*Let us adore Christ the King, the Lord of all nations. ☩ Who
gives marrow for the spirit to those who feast on Him. ☩ Let
us adore ...*

Invitatory of Corpus Christi

Organ: *Ode for St. Cecilia's Day*, H. 76

George Frideric Handel

*ix. But oh! what art can teach?
vi. March*

(1685-1759)

Music Sponsors Needed for Christmas

St. Patrick's is looking for sponsors for the music at Midnight Mass of Christmas. Several very generous donors have already made contributions, but we still need to raise about \$800.00 If you would like to help us, please contact Andrew Mills at Amills@arch-no.org, or 504.525.4413x1003. May God reward you for your generosity!

[Prelude music at 11:30 p.m. and Traditional Latin Solemn Mass with orchestra at 12:00 midnight]

| | | |
|--------------|---|---------------------------------------|
| Prelude: | <i>Noël: Joseph est bien marié</i> | Claude-Bénigne Balbâtre |
| | <i>Once in royal David's city</i> | IRBY |
| | <i>O little town of Bethlehem.</i> | FOREST GREEN |
| | <i>Salve, Puerule</i> | Marc-Antoine Charpentier |
| | (from <i>In Nativitatem D. N. J. C. Canticum</i> , H. 414) | |
| | <i>God rest you merry, gentlemen</i> | DOVE'S FIGARY |
| | <i>Of the Father's Heart begotten (Corde natus ex Parentis)</i> | DIVINUM MYSTERIUM |
| | <i>Cantique de Noël.</i> | Adolphe Adam |
| Procession: | <i>Silent night, holy night</i> | STILLE NACHT |
| | <i>O come, all ye faithful.</i> | ADESTE FIDELES |
| Ordinary: | <i>Messe de minuit pour Noël</i> , H. 9. | Charpentier |
| | (Kyrie, Gloria, Sanctus-Benedictus, Agnus) | |
| Motet: | <i>Ave verum Corpus</i> , H. 266 | Charpentier |
| Hymn: | <i>Hark! the herald angels sing.</i> | MENDELSSOHN |
| Instruments: | <i>Laissez paître vos bêtes</i> , H. 534 | Charpentier |
| | <i>Nouël des Aousels (Noël des Oiseaux)</i> | carol from Bas Quercy, arr. Karen Ray |
| Organ: | <i>Noël: À minuit fut fait un reveil</i> | Jean-François d'Andrieu |
| | <i>Noël: Où s'en vont ces gais bergers?</i> | Balbâtre |

Saint Patrick's Church in New Orleans

Sunday 20 November 2022

Dignus est Agnus: Our Lord Jesus Christ the King

Sung Mass at 11:00 a.m. (*Novus Ordo*)

VOLUNTARY: *Ode for St. Cecilia's Day*, H. 76
ix. But oh! what art can teach?

George Frideric Handel (1685-1759)

INTROIT

Dignus est Agnus, qui occisus est, accipere virtutem, et divinitatem, et sapientiam, et fortitudinem, et honorem. Ipsi gloria et imperium in saecula saeculorum.

Gregorian chant, mode iii

Worthy is the Lamb that was slain to receive power, and riches, and wisdom, and strength, and honour. To Him be glory and dominion for ever and ever. Apocalypse 5:12,13

KYRIE & GLORIA: *Messe Royale*

Henri Du Mont (1610-1684)

PSALM

The verses are sung to TRENT, a chant by Sydney Bevan (1838-1901).



Let us go re-joic-ing to the house of the Lord.

ALLELUIA

Theodore Marier, KCSG (1912-2001)



Al-le-lu-ia, al-le-lu-ia, al-le-lu-ia.

CREDO III

Adoremus hymnal, # 202

OFFERTORY ANTIPHON

Postula a me, et dabo tibi Gentes hereditatem tuam, et possessionem tuam terminos terrae.

Gregorian chant, mode iv

Desire of me, and I shall give thee the heathen for thine inheritance, and the utmost parts of the earth for thy possession. Psalm 2:8

MOTET: *At the Name of Jesus*

KING'S WESTON, Ralph Vaughan Williams (1872-1958)

1. At the Name of Jesus every knee shall bow, Every tongue confess Him King of glory now;
'Tis the Father's pleasure we should call Him Lord, Who from the beginning was the mighty Word.
2. Humbled for a season, to receive a Name From the lips of sinners, unto whom He came;
Faithfully He bore it, spotless to the last, Brought it back victorious when through death He passed;
3. Bore it up triumphant, with its human light, Through all ranks of creatures, to the central height,
To the throne of Godhead, to the Father's breast, Filled it with the glory of that perfect rest.
4. Brothers, this Lord Jesus shall return again, In His Father's glory o'er the earth to reign;
For all wreaths of empire Meet upon His brow, And our hearts confess Him King of glory now.

SANCTUS & AGNUS DEI: *Messe Royale*

Du Mont

COMMUNION ANTIPHON

Sedebit Dominus Rex in aeternum: Dominus benedicet populo suo in pace.

Gregorian chant, mode vi

The Lord remaineth a King for ever: the Lord shall give His people the blessing of peace. Psalm 29:9,10

MOTET: *Christum Regem adoremus*
Christum Regem adoremus, dominantem gentium. V. Qui se
manducantibus dat spiritus pinguedinem. R. Christum Regem.

Manuel de Zumaya (1678-1755)
*Let us adore Christ the King, the Lord of all nations. V. Who
gives marrow for the spirit to those who feast on Him. R. Let
us adore ...*
Invitatory of Corpus Christi

BENEDICTION OF THE MOST BLESSED SACRAMENT

Please kneel when the Sacrament is exposed in the monstrance, and join in singing the hymns.

| | |
|---|--|
| 1. O salutaris Hostia, Quæ cæli pandis ostium, Bella premunt hostilia, Da robur, fer auxilium. | 2. Uni trinoque Domino Sit sempiterna gloria, Qui vitam sine termino Nobis donet in patria. Amen. |
|---|--|

1. TANTUM ERGO SACRAMENTUM Veneremur cernui,
Et antiquum documentum Novo cedat ritui:
Præstet fides supplementum Sensuum defectui.

2. Genitori, Genitoque Laus et jubilatio,
Salus, honor, virtus quoque Sit et benedictio:
Procedenti ab utroque Compar sit laudatio. Amen.

V. Panem de cælo præstitisti eis.
R. **Omne delectamentum in se habentem.**

V. *Thou hast given them bread from heaven.*
R. *Containing in itself all sweetness.*

Oremus. Deus, qui nobis sub sacramento mirabili, passionis
tuæ memoriam reliquisti: tribue, quæsumus, ita nos corporis et
sanguinis tui sacra mysteria venerari, ut redemptionis tuæ
fructum in nobis jugiter sentiamus. Qui vivis et regnas in
sæcula sæculorum. R. **Amen.**

*O God, Who in this wonderful Sacrament hast left us a
memorial of Thy Passion, grant us, we pray, so to revere the
sacred mysteries of Thy Body and Blood that we may always
experience in ourselves the fruits of Thy redemption. Who
livest and reignest for ever and ever.*

BENEDICTION & DIVINE PRAISES (Please repeat after Officiant.)

ANTIPHON

R. Adoremus in æternum Sanctissimum Sacramentum.
V. Laudate Dominum, omnes gentes: laudate eum, omnes
populi. Quoniam confirmata est super nos misericordia ejus: et
veritas Domini manet in æternum. V. Gloria Patri. R.
Adoremus.

Gregorian chant, mode vi
R. *Let us forever adore the Most Holy Sacrament.*
V. *O praise the Lord, all ye nations: praise Him, all ye
peoples. For His mercy is ever more and more towards us:
and the truth of the Lord endureth forever. V. Glory be to the
Father. R. Let us forever ...*

HYMN: *Holy God, we praise Thy Name*

Please stand, and join in singing the hymn.

1. Holy God, we praise Thy Name; Lord of all, we bow before Thee!
All on earth Thy sceptre claim, All in heav'n above adore Thee.
Infinite Thy vast domain, Everlasting is Thy reign.
Infinite Thy vast domain, Everlasting is Thy reign. Amen.

VOLUNTARY: *Ode for St. Cecilia's Day*
vi. March

Handel

**The music for this morning's Mass is made possible by a generous gift
from an anonymous donor, to the greater glory of God.
Please pray for our donors and their intentions.**